

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving
PWGSC
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5
Bid Fax: (905) 615-2095

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet Fume Hood Controllers	
Solicitation No. - N° de l'invitation KW405-121097/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client KW405-121097	Date 2013-01-10
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-016-6139	
File No. - N° de dossier TOR-2-35281 (016)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-01-30	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Yari, Helen	Buyer Id - Id de l'acheteur tor016
Telephone No. - N° de téléphone (905) 615-2081 ()	FAX No. - N° de FAX (905) 615-2060
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

KW405-121097/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor016

Client Ref. No. - N° de réf. du client

KW405-121097

File No. - N° du dossier

TOR-2-35281

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

La modification 001 de la soumission a été émise pour répondre aux questions suivantes posées par des soumissionnaires éventuels:

Question no 1. La demande de propositions indique que des modules de moniteur/contrôleur de hotte sont requis. Est-ce qu'un moniteur de hotte respectant toutes les spécifications stipulées sera acceptable dans le cas précis de cette demande de propositions?

Réponse : Oui, à la seule condition que l'appareil respecte les spécifications précisées dans l'annexe A qui porte sur les exigences.

Question no 2. La demande de propositions indique que l'approvisionnement seulement est requis. Ni l'installation, ni la mise en service ne sont requises?

Réponse : C'est exact.